

# Я ПОМНЮ ВЕЧЕРЪ.

ICH DENK DARAN.

Слова И. Жандра.  
Deutsch von A. Bernhard.

Музыка Ц. Кюп. 1857 г.  
Musik von C. Cui. 1857.

*Allegretto con moto. Animato.*

*p*

Я по - мню ве - черъ, мы дво - емъ на бе - ре - гу си - дѣ - ли..  
Ich denk da - ran, ein A - bend war's, wo wir am See uns fan - den -

*p dolce e poco ritenuto*

И звѣз - ды съ нѣж - но - ю то - кой на насъ съ не - бесъ гла - дѣ - ли..  
Viel tau - send Ster - ne sehn - suchts - voll am Him - mel Wa - che stan - den.

*a tempo.*

*p*

Я по - мню какъ ру - ка тво - я ру - ки мо - ей ко - сну - лась..  
Ich denk da - ran, wie dei - ne Hand die mei - ne leis ge - nom - men...

И счастью на-ше-му лу-на от-рад-но у-люб-ну-лась,  
 Und wie, zu leuchten un-serm Glück, der lie-be Mond ge-kom-men.

от-рад-но у-люб-ну-лась. Я по-мню какъ гла..  
 zu leuch-ten un-serm Glü-cke. Ich denk' da-ran, wie

за тво-и мнѣ въ ду-шу про-ня-ка-ли.. И вол-ны съ ро-по-томъ люб..  
 dei-ne Bli-cke tief in's Herz mir dran-gen.... Und wie die Well'n ein Lie-bes-

a tempo.

вѣ у на-шихъ ногъ пле-ска-ли. Я по-мню какъ у-ста тво-  
 Lied zu un-sern Füs-sen san-gen Ich denk da-ran, wie sich mein

*p*

и къ у-стамъ мо-имъ прильну-ли.. И вол-ны, звѣз-ды и весь миръ,  
 Mund an dei-nen satt ge-trun-ken.... Wie Stern und Mond, die ganze Welt

*cres- - - - - do* **f**

въ бла-жен-ствѣ по-то-ну-ли, въ бла-жен-ствѣ по-то-ну-ли.  
 in Lie-beswonn-ver-sun-ken, in Lie-beswonn-ver-sun-ken.

*riten.* *p* *rit.* *pp*